## 立法會 發展事務委員會

## **2020-21** 年度 基本工程儲備基金整體撥款

### 引言

本文件向各委員簡介 2020-21 年度基本工程儲備基金整體撥款各分目預計所需的撥款額。

### 背景

- 2. 歷年來,財務委員會(財委會)批准在基本工程儲備基金不同開支總目項下設立整體撥款分目,涵蓋不同類別的公共工程、土地徵用、非經常資助金及電腦化計劃等方面的開支。目前,基本工程儲備基金項下共有 26 個整體撥款分目,其中 21 個的撥款承擔上限為每個項目的開支不超過 3,000 萬元。就總目 706「公路」項下分目 6101TX「人人暢道通行計劃」來說,每個項目的撥款承擔上限為 7,500 萬元。就總目 710「電腦化計劃」項下分目 A007GX「新行政工作電腦系統」來說,每個項目的撥款承擔上限為 1,000 萬元。所需財政承擔款額超過上述限額的項目,須個別提交予財委會審批撥款。
- 3. 至於其餘 3 個整體撥款分目,即總目 701「土地徵用」項下的分目 1004 CA「交地及收地補償:雜項」和 1100 CA「就工務計劃工程而支付的補償金及特惠津貼」,以及總目 705「土木工程」項下的分目 5001 BX「防止山泥傾瀉計劃」,財委會已授權有關的管制人員批核個別項目,且不設撥款承擔限額,但所需開支須可從有關分目適當地撥款支付。

4. 整體撥款安排有助政府開展基本工程項目,主要有兩方面:其一為工務部門可先行運用有關撥款,為主要的基本工程項目進行技術可行性研究、製備詳細設計和擬備招標文件,之後才向財委會申請撥款進行建造工程;其二為工務部門可運用整體撥款,更有效率地進行規模較小或在地區層面的獨立小規模改善工程項目(例如學校和公共設施小規模建築工程、地區道路工程和渠務改善工程)。

#### 2020-21 年度基本工程儲備基金整體撥款

5. 我們預計在 2020-21 年度需要撥款合共 223 億 5,050 萬元,為基本工程儲備基金的開支總目提供款項 —

總目	名稱		建議撥款 (百萬元)
701	土地徵用		8,973.8
702	港口及機場發展		0.0
703	建築物		3,902.6
704	渠務		680.3
705	土木工程		1,526.2
706	公路		1,385.0
707	新市鎮及市區發展		691.4
<b>708</b> (部分)	非經常資助金		2,126.0
709	水務		1,610.8
710	電腦化計劃		1,300.0
711	房屋		154.4
		總計:	22,350.5

6. 整體來說, 2020-21 年度的建議撥款比 2019-20 年度的撥款增加了 46.8%, 詳情如下 —

#### 基本工程儲備基金整體撥款

總目	名稱	2019-20 年度 核准撥款 (百萬元)	2020-21 年度 建議撥款 (百萬元)	增減 百分比 (%)
701	土地徵用	3,148.2	8,973.8	+185.0%
702	港口及機場發展	0.0	0.0	_
703	建築物	$3,449.0^{-1}$	3,902.6	+13.2%
704	渠務	591.8 <sup>2</sup>	680.3	+15.0%
705	土木工程	$1,456.5^{-3}$	1,526.2	+4.8%
706	公路	1,400.0 4	1,385.0	-1.1%

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 9 億 3,300 萬元增至 9 億 4,800 萬元,以應付所增加的開支。如獲財委會批准把分目 **3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1 億 6,500 萬元,在 2019-20 年度總目 **703** 項下的核准撥款總額便會由 32 億 6,900 萬元增至 34 億 4,900 萬元。

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 4100DX 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,060 萬元,即由 5 億 8,120 萬元增至 5 億 9,180 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 704 項下的唯一整體撥款分目的核准撥款總額由 5 億 8,120 萬元增至 5 億 9,180 萬元。

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **5001BX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 10 億 1,350 萬元增至 10 億 2,850 萬元,又把分目 **5101CX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 3 億元增至 3 億 1,500 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **705** 項下的核准撥款總額由 14 億 2,650 萬元增至 14 億 5,650 萬元。

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **6100TX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 860 萬元,即由 7 億 4,140 萬元增至 7 億 5,000 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **706** 項下的整體撥款的核准撥款總額由 13 億 9,140 萬元增至 14 億元。

### 基本工程儲備基金整體撥款

總目	名稱	2019-20 年度 核准撥款 (百萬元)	2020-21 年度 建議撥款 (百萬元)	增減 百分比 (%)
707	新市鎮及市區發展	674.0 5	691.4	+2.6%
<b>708</b> (部分)	非經常資助金	1,786.8	2,126.0	+19.0%
709	水務	1,455.3 6	1,610.8	+10.7%
710	電腦化計劃	1,120.0	1,300.0	+16.1%
711	房屋	144.2	154.4	+7.1%
	總計:	15,225.8	22,350.5	+46.8%
	與工程有關的整體 撥款總額 (不包括總目 701 和 710 項下的撥款)	10,957.6	12,076.7	+10.2%

7. 在 2020-21 年度與工程有關的整體撥款分目的撥款總額中,約有 63.2%是供下列首 5 個開支分目支用,詳情如下 -

<sup>5</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **7017CX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 60 萬元,即由 20 萬元增至 80 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **707** 項下的整體撥款的核准撥款總額由 6 億 7,340 萬元增至 6 億 7,400 萬元。

<sup>6</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 9100WX 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 14 億 4,030 萬元增至 14 億 5,530 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 709 項下的唯一整體撥款分目的核准撥款總額由 14 億 4,030 萬元增至 14 億 5,530 萬元。

分目	2020-21 年度 建議撥款 (百萬元)
(a) 3004GX-進行翻修政府建築物工程(包括 康樂文化和環境衞生方面的公共設施,例 如公園和公廁)	2,394.7
(b) 9100WX - 水務工程、研究及勘測工作	1,610.8
(c) 3101GX - 為工務計劃丁級工程項目進行 小規模建築工程	1,387.9
(d) 8100QX - 獲得教育資助金資助的建築物的改建、加建、維修及改善工程	1,145.2
(e) 5001BX - 防止山泥傾瀉計劃	1,095.0
首 5 個開支分目的總計	7,633.6

- 8. 在預計 2020-21 年度撥款需求時,我們已計及過往的開支模式、現有的承擔額,以及各分目項下預期在下個財政年度進行的工程項目。 政府會密切監察整體撥款項目的進度。如需要追加撥款,我們會因應 情況尋求批准。
- 9. 有關基本工程儲備基金各項整體撥款分目在 2020-21 年度申請的撥款,詳載於附件 1 至 11。我們在每個附件列述
  - (a) 2020-21 年度的建議撥款與 2019-20 年度的核准撥款 的比較;
  - (b) 撥款出現大幅度變動(即變動多於 15%)的主要原因; 以及
  - (c) 在 2020-21 年度繼續進行的主要開支項目和新項目。

10. 我們已把載列各整體撥款分目項下所有擬支用 2020-21 年度撥款的工程項目的一覽表送交立法會秘書處。該一覽表是根據各部門和受資助機構的現有資料擬備。在未來一年,我們可能會因應不時轉變的情況或發展需要,修訂該一覽表。

### 建議增加分目 3101GX 的 2019-20 年度撥款

- 11. 我們亦建議把總目 703「建築物」項下分目 3101GX「為工務計劃 丁級工程項目進行小規模建築工程」的核准撥款額提高 1 億 6,500 萬元, 即由 9 億 4,800 萬元增至 11 億 1,300 萬元,以應付 2019-20 年度所增加的開 支。
- 12. 經審視整體撥款分目 3101GX 的財政狀況後,建築署認為須增加1億 6,500 萬元的撥款,以展開 31 個新裝修項目。發展局對此表示支持。詳情載於附件 12。
- 13. 我們需要及早展開該 31 個項目,以滿足各政策局/部門的營運需求。由於這些項目在制訂分目 3101GX 的 2019-20 年度工程預算後才訂立,因此我們須尋求財委會批准該分目在 2019-20 年度額外1億6,500萬元的撥款。

## 建議修訂分目 6101TX 的涵蓋範圍

14. 運輸及房屋局建議擴大總目 706「公路」項下分目 6101TX「人人暢道通行計劃」的涵蓋範圍至位於或連接香港房屋委員會轄下「租者置其屋計劃」屋邨、「可租可買計劃」屋邨及已拆售物業的公共租住屋邨的行人通道,有關建議須獲得財委會批准。運輸及房屋局與路政署已在 2019 年 11 月 15 日諮詢立法會交通事務委員會,詳情見立法會CB(4)114/19-20(03)號文件。交通事務委員會委員普遍支持有關建議。

## 徵詢意見

15. 請各委員備悉 2020-21 年度基本工程儲備基金整體撥款各分目預計所需的撥款額、在 2019-20 年度分目 3101GX「為工務計劃丁級工程項目進行小規模建築工程」所建議增加的核准撥款額,以及就分目 6101TX「人人暢道通行計劃」涵蓋範圍的修訂建議。我們會把以上建議提交予工務小組委員會考慮,並適時尋求財委會的批准。

-----

財經事務及庫務局 2019年11月

總目/分目	參考	頁數
總目 701-土地徵用	附件 1	1
分目 1004CA	附錄 1A	2-3
分目 1100CA	附錄 1B	4-6
總目 702 - 港口及機場發展	附件 2	7
分目 2001AX		
分目 2002AX		
分目 2003AX		
總目 703 – 建築物	附件 3	8
分目 3004GX	附錄 3A	9-11
分目 3100GX	附錄 3B	12-15
分目 3101GX	附錄 3C	16-18
總目 704 - 渠務	附件 4	19
分目 4100DX	附錄 4	20-22
總目 705-土木工程	附件 5	23
分目 5001BX	附錄 5A	24-27
分目 5101CX	附錄 5B	28-31
分目 5101DX	附錄 5C	32-34
總目 706 - 公路	附件 6	35
分目 6100TX	附錄 6A	36-39
分目 6101TX	附錄 6B	40-43
總目 707 - 新市鎮及市區發展	附件 7	44
分目 7014CX	附錄 7A	45-47
分目 7016CX	附錄 7B	48-50
分目 7100CX	附錄 7C	51-53
總目 708(部分) - 非經常資助金	附件 8	54
分目 8100BX	附錄 8A	55-56
分目 8100EX	附錄 8B	57-59
分目 8100QX	附錄 8C	60-62
分目 8001SX	附錄 8D	63-65
總目 709 - 水務	附件 9	66
分目 9100WX	附錄 9	67-70
總目 710 一 電 腦 化 計 劃	附件 10	71
分目 A007GX	附錄 10	72-74
總目 711-房屋	附件 11	75
分目 B100HX	附錄 11	76-78
分目 3101GX 在 2019-20 年度申請額外撥款		
詳 情	附件 12	79-81

# 總目 701「土地徵用」項下各整體撥款分目在 2020-21 年度的建議撥款

總目 701 項下有 2 個整體撥款分目,分別為分目 1004CA 和 1100CA。這 2 個分目在 2020-21 年度的建議撥款總額為 89 億 7,380 萬元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 31 億 4,820 萬元增加 185.0%。

- 2. 分目 1004CA 的建議撥款額有所減少(減少了 710 萬元,即由 2019-20 年度的 1,220 萬元減至 2020-21 年度的 510 萬元),主要是因 2020-21 年度多項繼續進行的項目的現金流量需求較低所致。
- 3. 分目 1100 CA 的建議撥款額有所增加(增加了 58 億 3,270 萬元,即由 2019-20 年度的 31 億 3,600 萬元增至 2020-21 年度的 89 億 6,870 萬元),主要是因 2020-21 年度新項目的數量和現金流量需求增加所致。
- 4. 上述各分目的主要開支項目詳情分別載於附錄 1A 和 1B。

## 基本工程儲備基金 總目 701 分目 1004CA

#### 交地及收地補償:雜項

涵蓋範圍:重歸政府所有的土地及物業的徵用、交回及清理補償金(包括特惠津貼),包括收回及清理土地的費用。有關土地及物業須與實施法定分區計劃大綱圖有關,可供非政府或半政府機構(包括香港房屋協會和香港房屋委員會)進行工程之用,以及供根據《前濱及海床(填海)條例》而進行,但未獲得任何其他撥款安排的工程項目之用。

管制人員	<b>2019-20</b> 年度撥款	<b>2020-21</b> 年度預算	增減百分比 (與 <b>2019-20</b> 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
地政總署署長	12.21	5.09	-58.31%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	香港房屋協會在馬頭角道、北帝街、炮 仗街、新山道、瑞麟街和宏昌街進行的 市區改善計劃	989.34	0.47
2.	為興建公共屋邨和學校而進行的鑽石山 寮屋區重建計劃	71.82	3.00
3.	西港島線一收回地底內層引致失去重建潛力的損失	3.31	1.62

## 總目 701 分目 1004CA - 續

第 II 部分: 建議的新項目

工程項目2020-21工程項目說明預算年度預算百萬元百萬元

沒有

第 III 部分:其他

**2020-21** 年**度預算** 百萬元

沒有

第 I 至 第 I II 部 分 的 總 計 : 5.09

-----

## 基本工程儲備基金 總目 701 分目 1100CA

## 就工務計劃工程而支付的補償金及特惠津貼

涵蓋範圍:工務計劃工程項目所需的全部土地徵用費用(直接工程費用除外)及所有特惠津貼。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
地政總署署長	3,135.99	8,968.69	+185.99%

## 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	古洞北新發展區及粉嶺北新發展區發展計劃-前期及第1期	10,578.22	5,204.84
2.	古洞北新發展區及粉嶺北新發展區前期地盤平整和基礎設施工程(道路工程)	2,785.22	1,381.58
3.	廣深港高速鐵路香港段	1,731.12	41.70
4.	收回土地以便在古洞南設立農業園(第1期)	436.23	191.02
5.	收回土地以便興建屯門第 54 區鄰近小坑村的公共房屋及社區設施	367.10	45.70
6.	中環及灣仔繞道和東區走廊連接路	356.36	301.66
7.	收回土地以便在古洞北新發展區第 29 區興建特建安老院舍綜合大樓*	251.37	251.37
8.	在古洞南設立農業園(第 1 期)-道路工程	127.30	54.68

## 總目 701 分目 1100CA - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
9.	古洞北新發展區及粉嶺北新發展區第 1 期地盤平整和基礎設施工程(道路工程)	73.85	51.70
10.	古洞北新發展區及粉嶺北新發展區前期 地盤平整和基礎設施工程(排污工程)	61.27	42.89

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/ 擬批准納入的新工程項目。

## 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	收回土地以便進行洪水橋/厦村新發展區第 1 期發展計劃	1,640.90	620.19
2.	洪水橋/厦村新發展區第 1 階段工程 - 工地平整和基礎設施	539.56	172.77
3.	收回土地以便興建屯門第 54 區鄰近麒麟 圍及礦山村的公營房屋及教育設施	332.68	152.21
4.	收回土地以便進行新界東北堆填區擴建計劃	81.89	59.17
5.	屯門污水收集系統改善計劃-第1期第2部分-屯門寶塘下鄉村污水收集系統	43.70	11.02

# 總目 701 分目 1100CA - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
6.	屯門第 54 區的土地開拓、道路及渠務工程 - 第 2 期第 4B 組工程 - 建造 L54B 路	30.72	14.15
7.	屯門污水收集系統改善計劃第 1 期第 2 部分一屯門紫田村鄉村污水收集系統	18.19	4.61
8.	吐露港未敷設污水設施地區的污水收集系統第2階段,第1期 G-沙田馬尿	16.07	5.14
9.	吐露港未敷設污水設施地區的污水收集系統第 2 階段,第 2 期 D-大埔下黃宜坳、美援新村及大埔公路-元洲仔段	10.02	8.02
10.	擬建污水幹渠連接大埔 3 條鄉村-打鐵 屻、元墩下及老劉屋	4.65	4.65

# 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 90 個繼續進行的項目和新項目	349.62
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計:	8,968.69

-----

## 總目 702「港口及機場發展」

我們不會為總目 **702** 項下 3 個分目申請 2020-21 年度撥款。有關分目載列如下一

- (a) 分目 2001AX 為港口及機場發展策略的有關土木工程進行可行性勘測及設計工作的顧問費和大規模內部勘測工作;
- (b) 分目 2002AX 為港口及機場發展策略的有關運輸工程進行可行性勘測及設計工作的顧問費和大規模內部勘測工作;以及
- (c) 分目 2003AX 為港口及機場發展策略的有關全港拓展工程進行可行性勘測及設計工作的顧問費和大規模內部勘測工作。

## 總目 703「建築物」項下各整體撥款分目 在 2020-21 年度的建議撥款

總目 703 項下有 3 個整體撥款分目,即分目 3004GX、3100GX 和 3101GX。這 3 個分目在 2020-21 年度的建議撥款總額為 39 億 260 萬元。如獲財務委員會批准把分目 3101GX 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1 億 6,500 萬元,在 2019-20 年度的核准撥款總額便會由 32 億 8,400 萬元 增至 34 億 4,900 萬元。2020-21 年度的建議撥款總額較 2019-20 年度的建議撥款總額 34 億 4,900 萬元增加 13.2%。

- 2. 分目 3101GX 的建議撥款額有所增加(增加了 2 億 7,490 萬元,即由 2019-20 年度的 11 億 1,300 萬元增至 2020-21 年度的 13 億 8,790 萬元),主要是因大量小型規模建築工程及裝修工程預計會在 2019-20 及 2020-21 年度展開。
- ─ 3. 上述各分目的主要開支項目詳情分別載於附錄 3A 至 3C。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 9 億 3,300 萬元增至 9 億 4,800 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **703** 的核准撥款總額由 32 億 6,900 萬元增至 32 億 8,400 萬元。

## 基本工程儲備基金 總目 703 分目 3004GX

# 為工務計劃丁級工程項目進行翻修政府建築物工程

涵蓋範圍: 每項預算費用為 3,000 萬元或以下的政府建築物翻修工程。

管制人員	<b>2019-20</b>	<b>2020-21</b>	增減百分比
	年度撥款	年度預算	(與 <b>2019-20</b> 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
建築署署長	2,224.10	2,394.66	+7.67%

## 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	顯田遊樂場足球場翻修運動場地面,包 括廁所和更衣室工程	28.00	11.20
2.	蒲崗村道公園 1 號及 2 號足球場翻修運動場地面工程	22.74	9.10
3.	紅 磡 警 署 翻 修 報 案 室 以 符 合 新 一 代 標 準 工 程	22.26	8.90
4.	東涌消防局翻修主座大樓、呼吸儀器大樓及戶外地面工程	21.92	8.77
5.	秀茂坪警署翻修報案室以符合新一代標準工程	21.00	8.40
6.	灣仔運動場翻修田徑跑道及熱身區工程	19.64	7.86

# 總目 703 分目 3004GX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
7.	跑馬地運動場 6 號欖球場翻修運動場地面工程	19.60	7.84
8.	上環文娛中心 - 劇院翻修大堂、劇院、 演講廳及廁所工程	18.69	7.48
9.	中山紀念公園七人足球場翻修運動場地面,包括圍網及照明系統工程	18.32	7.33
10.	赤柱監獄 - A 座翻修室內外飾面、水管、排污系統及天面防水工程	17.35	6.94

# 第 II 部分:建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	屯門大興體育館翻修天面及主場館,包括活動室、健身室、跳舞室及乒乓球室 工程	23.09	6.93
2.	黃大仙摩士公園(3號公園)3號足球場翻修運動場地面工程	21.25	6.38
3.	大埔墟體育館翻修天面工程	21.03	6.31
4.	石塘咀體育館翻修天面及主場館,包括 廁所工程	18.74	5.62
5.	大帽山天氣雷達站翻修內外飾面及屋宇 裝備工程	18.50	5.55

# 總目 703 分目 3004GX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
6.	荔枝角公園第一期網球場、第二期公園 辦公室、更衣室及洗手間以及第三期主 題公園翻修工程	17.56	5.27
7.	柴灣警署翻修報案室以符合新一代標準 工程	16.96	5.09
8.	赤柱監獄翻修監倉窗戶工程	16.00	4.80
9.	葵涌運動場翻修跑步徑工程	16.00	4.80
10.	馬鞍山運動場翻修跑步徑工程	15.00	4.50

# 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 2 220 個繼續進行的項目和新項目	2,255.59
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	2,394.66

.....

## 基本工程儲備基金 總目 703 分目 3100GX

# 為工務計劃丁級工程項目進行可行性研究、 小規模勘測工作及支付顧問費

涵蓋範圍:小規模勘測(包括地盤勘測),惟每個丁級項目的開支上限不得超過3,000萬元。列為丁級工程的項目尚有:為使新建築工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級建築工程的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
建築署署長	111.91	120.08	+7.30%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	在和合石墳場興建骨灰安置所設施工程-第二期-進行小規模勘測工作及支付顧問費*	28.48	3.43
2.	重建九龍仔游泳場館-進行小規模勘測工作及支付顧問費	27.00	3.15
3.	於小西灣設立健康中心及社會福利設施大樓-進行小規模勘測工作及支付顧問費	24.38	4.61

## 總目 703 分目 3100GX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
4.	九龍塘聯福道2所特殊學校-進行小規模勘測工作及支付顧問費	19.80	4.13
5.	大埔文娛中心設施提升工程 - 支付顧問費	19.80	3.49
6.	大埔第9區1所設有36間課室的小學一進行小規模勘測工作及支付顧問費*	16.40	3.91
7.	觀塘安達臣道發展區(地盤 KT2c)1 所設有 30 間課室的小學一進行小規模勘測工作及支付顧問費	15.60	3.55
8.	將軍澳 72 區消防局暨救護站及宿舍一 進行小規模勘測工作及支付顧問費	15.50	3.32
9.	四美街地區休憩用地、體育館及公眾停車場工程計劃-進行小規模勘測工作及 支付顧問費*	15.00	3.24
10.	將軍澳中醫醫院發展項目-進行小規模 勘測工作及支付顧問費*	10.50	3.59

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/擬 批准納入有關分目的工程項目。

## 第 II 部分: 建議的新項目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	西貢安達臣道石礦場用地發展石礦公	28.00	4.00
	園 - 進行小規模勘測工作及支付顧問費		

# 總目 703 分目 3100GX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
2.	在小蠔灣深水角徑興建骨灰安置所設施 工程-進行小規模勘測工作及支付顧問 費	25.00	0.20
3.	在何文田邨重建用地 III 的政府綜合大樓-進行小規模勘測工作及支付顧問費	16.70	0.80
4.	觀塘宏照道1所設有30間課室的中學一進行小規模勘測工作及支付顧問費	15.90	1.00
5.	油尖旺海帆道 1 所設有 30 間課室的小學-進行小規模勘測工作及支付顧問費	15.10	1.00
6.	觀塘安達臣道發展區(地盤 KT2a)1 所設有 30 間課室的小學一進行小規模勘測工作及支付顧問費	14.30	1.00
7.	何文田常富街 1 所設有 24 間課室的小學 -進行小規模勘測工作及支付顧問費	13.90	1.00
8.	重置垃圾收集站至宏展街及其鄰近範圍 改善工程-進行小規模勘測工作及支付 顧問費	5.60	1.60
9.	西貢安達臣道石礦場用地發展(地盤 E-1)1所設有30間課室的小學-進行小 規模勘測工作及支付顧問費	5.00	0.50
10.	將軍澳第66區市鎮公園及公共停車場- 支付顧問費	1.60	0.32

## 總目 703 分目 3100GX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算

百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 90 個繼續進行的項目

72.74

和新項目

第 I 至 第 I II 部 分 的 總 計 : 120.08

## 基本工程儲備基金 總目 703 分目 3101GX

#### 為工務計劃丁級工程項目進行小規模建築工程

涵蓋範圍:小規模建築工程、裝修工程及小規模改建、加建 及改善工程(包括為進行有關工程而需更換的家 具及設備),以及斜坡勘察及小規模斜坡改善工 程,惟每個項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
建築署署長	$1,112.99^{1}$	1,387.86	+24.70%

#### 第 I 部 分 : 繼 續 進 行 的 主 要 項 目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	金鐘香港賽馬會藥物資訊天地裝修工程	29.00	18.14
2.	柴灣青年廣場 Y 旅舍改建及改善工程	28.50	11.30
3.	北角油街 12 號油街實現擴展計劃(第二期發展)	28.00	12.00
4.	擴大青衣東北公園露天劇場的遮蔭範圍	25.20	18.20
5.	赤柱懲教署職員宿舍多用途活動室、廁 所及更衣室設施的建造工程	20.00	14.00

T 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 9 億 3,299 萬元增至 9 億 4,799 萬元,以應付所增加的開支。如獲財委員會批准把分目 **3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額再提高 1 億 6,500 萬元,在 2019-20 年度分目 **3101GX** 的核准撥款額便會由 9 億 4,799 萬元增至 11 億 1,299 萬元。

## 總目 703 分目 3101GX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
6.	長沙灣醫局街怡高工業中心 2 樓政府化 驗所裝修工程*	19.50	15.60
7.	紅磡海濱廣場二座 3 樓衛生署裝修工程	18.60	11.50
8.	九龍灣宏天廣場 21 樓及 23 樓食物環境 衞生署/屋宇署裝修工程*	17.50	11.10
9.	灣仔入境事務大樓 39 至 40 樓政府統計處裝修工程*	14.29	11.43
10.	觀塘威明中心 5 樓至 6 樓路政署裝修工程*	14.00	11.20

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/擬 批准納入的新工程項目。

## 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	香港電台慈雲山數碼電視發射站改善工程	29.00	3.50
2.	大埔第 31 區下坑村遊樂場建造工程	29.00	3.00
3.	西貢蕉坑特別區內獅子會自然教育中心 戶外自由探索場地和室內展覽場地建造 工程	28.50	4.00

# 總目 703 分目 3101GX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
4.	九龍城九龍仔公園增建升降機工程	28.46	2.85
5.	活力避風塘主題區優化工程	28.00	5.00
6.	黄竹坑南朗山道熟食市場改善工程	27.70	2.77
7.	屯門第廿七區地盤 B2 休憩用地建造工程	25.00	3.20
8.	葵涌火葬場增設火化及相關設施	18.35	8.15
9.	荃灣數據中心電力改善工程	8.00	4.00
10.	九龍灣南豐商業中心 5 樓社會福利署裝修工程	7.90	2.77

第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 2 530 個繼續進行的項目和新項目	1,214.15
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	1,387.86

-----

## 總目 704「渠務」項下的整體撥款分目 在 2020-21 年度的建議撥款

為總目 704 項下唯一一個整體撥款分目 4100DX 申請的撥款為 6億 8,030 萬元,較 2019-20 年度的撥款額 5億 9,180 萬元  $^{1}$  多 15%。

一 2. 主要開支項目的詳情載於附錄 4。

T 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 4100DX 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,060 萬元,即由 5 億 8,120 萬元增至 5 億 9,180 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 704 項下的唯一整體撥款分目的核准撥款總額由 5 億 8,120 萬元增至 5 億 9,180 萬元。

## 基本工程儲備基金 總目 704 分目 4100DX

## 為工務計劃丁級工程項目進行渠務工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與渠務工程項目有關的小規模工程(包括斜坡勘察及小規模斜坡改善工程)、可行性研究和地盤勘測,惟每個丁級項目的開支上限不得超過3,000萬元。列為丁級工程的項目尚有:為使渠務工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級渠務工程的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
渠務署署長	$591.84^{1}$	680.34	+14.95%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	小 蠔 灣 污 水 處 理 廠 擴 建 工 程 - 初 步 可 行性 研 究	28.40	6.10
2.	為大埔污水處理廠加設 1 台電熱聯供發電機組及重設相關的配電網絡	22.10	9.90

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把**分目 4100DX** 的 2019-20 年度核准撥款額 提高 1,060 萬元,即由 5 億 8,124 萬元增至 5 億 9,184 萬元,以應付所增加的開支。

## 總目 704 分目 4100DX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
3.	東區雨水排放系統改善工程 - 顧問費及 勘查研究	22.00	7.50
4.	昂船洲污水處理廠淨化海港計劃第一期 沉澱池污泥收集系統強化工程	20.00	9.00
5.	為各污水處理設施提供太陽能光伏系統	19.60	7.20
6.	大埔污水處理廠的污泥脫水系統及相關 設施改善工程	19.00	7.00
7.	改善土瓜灣啓明街至浙江街之間的污水幹渠結構完整性及運作狀況工程*	12.00	10.00
8.	為馬鞍山污水泵房作小規模改善工程*	10.32	7.82
9.	改善中環基本污水處理廠入水口間室工程*	10.00	8.10
10.	增強永順街近荃灣華人永遠墳場污水幹渠結構完整性及運作狀況工程*	9.10	7.90

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/擬批准納入的新工程項目。

## 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	大圍明渠活化一顧問費及勘查研究	19.70	3.20
2.	淨化海港計劃系统管理 — 初步可行性研究	18.00	5.00
3.	土瓜灣污水主幹渠結構修復及改善工程	12.00	6.00

# 總目 704 分目 4100DX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
4.	昂船洲污水處理廠傾卸豎井進口道的結 構提昇工程	11.00	5.00
5.	智能污水監測系統-油尖旺及深水埗區	11.00	4.00
6.	厦村污水泵房污水渠的修復及改善工程	7.00	4.00
7.	土瓜灣基本污水處理廠幼隔篩池的結構 提昇工程	7.00	3.50
8.	葵 涌 及 青 衣 雨 水 及 污 水 渠 修 復 及 改 善 工程	7.00	3.00
9.	改善馬鞍山污水泵房高壓電力設施	4.50	3.60
10.	沙田污水廠的纖維強化塑料蓋及金屬蓋的狀況調查(曝氣池 9-16 號)	4.50	3.00

# 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 420 個繼續進行的項目和新項目	559.52
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計:	680.34

-----

# 總目 705「土木工程」項下各整體撥款分目在 2020-21 年度的建議撥款

總目 705 項下有 3 個整體撥款分目,即分目 5001BX、5101CX 和 5101DX。這 3 個分目在 2020-21 年度的建議撥款總額為 15 億 2,620 萬元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 14 億 5,650 萬元  $^{1}$  多 4.8%。

- 2. 分目 5101DX 的建議撥款額有所減少(減少了 1,860 萬元,即由 2019-20 年度的 1 億 1,300 萬元減至 2020-21 年度的 9,440 萬元),主要是因多項繼續進行的項目和新項目的現金流量需求較低所致。
- 3. 上述各分目的主要開支項目詳情分別載於附錄 5A 至 5C。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **5001BX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 10 億 1,350 萬元增至 10 億 2,850 萬元,又把分目 **5101CX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 3 億元增至 3 億 1,500 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **705** 項下的整體撥款的核准撥款總額由 14 億 2,650 萬元增至 14 億 5,650 萬元。

## 基本工程儲備基金 總目 705 分目 5001BX

#### 防止山泥傾瀉計劃

涵蓋範圍:防止山泥傾瀉工程及有關研究(直接與工務計劃 各項指定發展計劃有關的工程則不包括在內)。

管制人員	<b>2019-20</b> 年度撥款 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元	增減百分比 (與 <b>2019-20</b> 年度 撥款比較)
土木工程拓展署	$1,028.45^{1}$	1,095.00	+6.47%
署長			

## 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 H 組,防治山泥傾瀉工程	189.56	43.45
2.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 C 組,防治山泥傾瀉工程	170.29	41.13
3.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2016 年 C 組,防治山泥傾瀉工程	169.38	44.03
4.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 J 組,防治山泥傾瀉工程	165.80	44.58
5.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2016 年 F 組,防治山泥傾瀉工程	163.82	53.79

<sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **5001BX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 10 億 1,345 萬元增至 10 億 2,845 萬元,以應付所增加的開支。

# 總目 705 分目 5001BX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
6.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2012 年 C 組, 大嶼山及香港島防治山泥傾瀉工程	162.06	45.00
7.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2016 年 E 組,防治山泥傾瀉工程	136.11	39.89
8.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2016 年 D 組,防治山泥傾瀉工程	113.83	49.52
9.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 G 組,防治山泥傾瀉工程	108.46	34.20
10.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 E 組,防治山泥傾瀉工程	106.89	34.20

# 第 II 部分:建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2017 年 E 組,防治山泥傾瀉工程	105.00	32.50
2.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2017 年 F 組, 防治山泥傾瀉工程	105.00	32.50
3.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2020 年 K 組,防治山泥傾瀉工程	105.00	2.50

# 總目 705 分目 5001BX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
4.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2013 年 H 組, 防治山泥傾瀉工程	105.00	2.00
5.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2018 年 A 組,防治山泥傾瀉工程	80.00	25.00
6.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 D 組, 防治山泥傾瀉工程	80.00	2.00
7.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2020 年 C 組,防治山泥傾瀉工程及為港島西天然山坡發生山泥傾瀉提供緊急維修 — 勘查研究、設計及建造	16.00	3.50
8.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2020 年 D 組,防治山泥傾瀉工程及為港島東天然山坡發生山泥傾瀉提供緊急維修 - 勘查研究、設計及建造	16.00	3.50
9.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2020 年 E 組,防治山泥傾瀉工程及為九龍及新界東(北)天然山坡發生山泥傾瀉提供緊急維修-勘查研究、設計及建造	16.00	3.50
10.	長遠防治山泥傾瀉計劃 2020 年 F 組,防治山泥傾瀉工程及為九龍及新界東(南) 天然山坡發生山泥傾瀉提供緊急維修 - 勘查研究、設計及建造	16.00	3.50

## 總目 705 分目 5001BX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算 百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 160 個繼續進行的 554.71

項目和新項目

第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 : 1,095.00

## 基本工程儲備基金 總目 705 分目 5101CX

## 為工務計劃丁級工程項目進行土木工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與土木工程項目有關的小規模工程、可行性研究和 地盤勘測,包括斜坡勘察及小規模斜坡改善工程, 惟每個丁級項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。 列為丁級工程的項目尚有:為使土木工程項目得 以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研 究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或 (如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級土木工程 的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件)的顧問

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
土木工程拓展署	$315.00^{1}$	336.82	+6.93%
署長			

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

費和雜費。

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	搬遷工務中央試驗所往岩洞-可行性研究	29.12	10.54
2.	策略性岩洞區發展規劃及工程先導研究-	28.16	9.73
	可行性研究		

<sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **5101CX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 3 億元增至 3 億 1,500 萬元,以應付所增加的開支。

# 總目 705 分目 5101CX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
3.	使用香港火山岩資源作建造用途的技術研 究-可行性研究	19.71	7.23
4.	和合石墳場第二期及第三期骨灰安置所發 展相關的道路改善工程 - 設計和工地勘測	18.47	7.21
5.	南部地區小規模斜坡鞏固/改善工程- 第二期組合五(2017-20 年度)-顧問合約 CE 51/2015 (GE)	18.03	5.75
6.	北部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合一(2019-20年度)	17.95	6.75
7.	南部地區小規模斜坡鞏固/改善工程- 第二期組合四(2017-20 年度)-顧問合約 CE 51/2015 (GE)	17.95	5.25
8.	南部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合一(2019-20年度)	17.90	7.15
9.	將軍澳海濱公園加建防浪牆*	14.52	6.70
10.	氣候變化和極端天氣下的沿岸災害研究及 改善措施的制訂-可行性研究*	12.48	6.73

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度 2019-20 年度批准/擬批准納入的新工程項目。

# 總目 705 分目 5101CX- 續

# 第 II 部分:建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	北部地區小規模斜坡鞏固/改善工程-第三期組合八(2017-20 年度)-顧問合約 CE50/2015 (GE)	18.00	3.00
2.	北部地區小規模斜坡鞏固/改善工程-第三期組合九(2017-20 年度)-顧問合約 CE50/2015 (GE)	18.00	3.00
3.	北部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合一(2020-21年度)	18.00	0.50
4.	北部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合二(2020-21年度)	18.00	0.50
5.	南部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合一(2020-21年度)	18.00	0.50
6.	南部地區未撥用政府土地上的小規模斜坡 鞏固/改善工程-組合二(2020-21年度)	18.00	0.50
7.	二澳碼頭改善工程-顧問費用及工地勘測	10.96	3.32
8.	榕樹灣碼頭改善工程 - 顧問費用及工地勘 測	7.32	2.40
9.	三門仔村碼頭改善工程-顧問費用及工地 勘測	6.51	2.02
10.	深涌碼頭改善工程 - 顧問費用及工地勘測	6.29	2.01

#### 總目 705 分目 5101CX-續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算 百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 160 個繼續進行的

246.03

項目和新項目

第 I 至第 III 部分的總計: 336.82

### 基本工程儲備基金 總目 705 分目 5101DX

#### 為工務計劃丁級工程項目進行環境工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與廢物管理及環境工程項目有關的小規模工程、可行性研究和地盤勘測工作的費用,惟每個丁級項目的開支不得超過3,000萬元。列為丁級工程的項目尚有:為使廢物管理及環境工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研究和勘測工作所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級廢物管理及環境工程的可行性勘測和設計工作(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
環境保護署署長	113.02	94.38	-16.49%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	廚餘、污泥共厭氧消化試驗計劃:沙田 污水處理廠的廚餘預處理設施	29.80	16.80
2.	設立「綠在灣仔」項目	29.00	2.87
3.	翻新及提升西九龍、港島西及港島東廢物轉運站顧問研究	28.80	3.01

# 總目 705 分目 5101DX - 續

	工程項目說明	工程項目 <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
4.	發展有機資源回收中心第三期-可行性 研究	27.90	4.51
5.	設立「綠在大埔」項目	25.00	4.70
6.	設立「綠在離島」項目	25.00	2.90
7.	設立「綠在屯門」項目	25.00	2.40
8.	香港廢物處理及轉運環保基建設施未來計劃研究—可行性研究	19.90	4.90
9.	化學廢物處理中心更新及優化檢討可行 性研究	12.00	2.16
10.	北區南污水集水區策略性檢討及基建規劃	8.00	3.90

# 第 II 部分:建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	設計和建造在北大嶼山廢物轉運站的廢木料回收試驗設施	29.90	20.00
2.	翻新、改建及提升北大嶼山廢物轉運站及離島廢物轉運設施顧問研究	27.90	2.10
3.	發展木質廢料回收試驗設施一勘查研究、設計和建造	11.10	6.06
4.	為已修復的堆填區的發展檢討優化道路 及設施裝置的技術限制	6.00	2.00
5.	擬建連接荔枝窩的行人路及附屬設施的 改善工程	2.00	2.00

#### 總目 705 分目 5101DX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算 百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 10 個繼續進行的項目

14.07

第 I 至 第 I II 部 分 的 總 計 : 94.38

### 總目 706「公路」項下的整體撥款分目 在 2020-21 年度的建議撥款

目前,總目 **706** 項下有 2 個整體撥款分目,即**分目 6100TX** 和 **6101TX**。在 2020-21 年度的建議撥款總額為 13 億 8,500 萬元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 14 億元  $^1$  減少 1.1%。

一 2. 上述 2 個分目的主要開支項目的詳情分別載於附錄 6A 和 6B。

T 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **6100TX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 860 萬元,即由 7 億 4,140 萬元增至 7 億 5,000 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **706** 項下的整體撥款的核准撥款總額由 13 億 9,140 萬元增至 14 億元。

#### 基本工程儲備基金 總目 706 分目 6100TX

### 為工務計劃丁級工程項目進行公路工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:

公路、鐵路和鐵路發展、橋樑、隧道和其他構築物、行人徑、停車處、街燈、路旁斜坡、路面鋪砌(包括路面接縫重鋪)、道路重建和修復及交通正程方面等小規模工程,以及有關公路工程項目的可行性研究和地盤勘測工作,惟每個丁級工程項目的明支上限不得超過3,000萬元。列為丁級工程到的明支上限不得超過3,000萬元。列為丁級工程劃內與工程可目得以列為工程則所需支上限工程而進行的初步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局長批准)丙級公路工程的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
路政署署長	$750.00^{1}$	775.00	+3.33%

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把**分目 6100TX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 863 萬元,即由 7 億 4,137 萬元增至 7 億 5,000 萬元,以應付所增加的開支。

#### 總目 706 分目 6100TX - 續

# 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	檢討上坡地區自動扶梯連接系統和升降機 系統評審機制及初步可行性研究 - 可行性 研究	29.49	6.80
2.	獅子山隧道改善工程-勘查研究	29.00	13.80
3.	擴闊荃灣路、擴建德士古道現有行車天橋 以及相關路口改善工程 - 勘查研究	28.10	8.79
4.	新界路旁斜坡工程師檢查(2016-2021)- 勘查研究	27.97	7.61
5.	新界路旁人造斜坡/擋土牆鞏固/改善工程(2019-2023)-勘查研究及詳細設計	18.00	7.96
6.	黃竹坑公共運輸交通交匯處上蓋建造工程	15.70	4.70
7.	港珠澳大橋香港口岸北面公共運輸交匯處-跨境巴士接載區上蓋擴闊工程	11.88	5.26
8.	於連接上水北區醫院及太平邨的保平路興 建行人路上蓋	11.83	4.27
9.	更換現有行車時間顯示系統和行車速度屏 系統的交通探測器	9.60	4.90
10.	檢討青嶼幹線交通荷載能力-勘查研究	9.18	5.96

# 總目 706 分目 6100TX - 續

# 第 II 部分:建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	LED 路燈更換工程(新界西)(2020-21)	9.41	8.47
2.	行人隧道或橋底路燈改善工程 (2020-21)	9.00	9.00
3.	燈件整體更換工程(行人隧道/行人天橋/有蓋行人路/下通道/高桅杆及公共交通交匯處)(2020-21)	7.00	7.00
4.	公共交通交匯處路燈改善工程(2020-21)	6.00	6.00
5.	鄉村路燈(新界西)(2020-21)	6.00	6.00
6.	行人天橋路燈改善工程(2020-21)	5.00	5.00
7.	堅拿道天橋(結構編號 H110)鋪設路面保護層工程	4.80	4.80
8.	青沙管制區斜坡預防性維修工程	4.00	4.00
9.	高架道路標誌/路線指示標誌 LED 燈 更換工程(新界西)(2020-21)	3.90	3.90
10.	地鐵站出入口附近特色路燈安裝工程(香港島)(2020-21)	3.78	3.78

# 總目 706 分目 6100TX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算 百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 1 630 個繼續進行 647.00

的項目和新項目

第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 : 775.00

#### 基本工程儲備基金 總目 706 分目 6101TX

#### 人人暢道通行計劃

擬議涵蓋範圍:每項需費不超過 7,500 萬元的工程,以便為現有的 行人通道 <sup>1</sup>提供人人暢道通行設施(即加裝升降機 或斜道、拆除現有斜道及進行相關工程),方便 市民出入。這個分目涵蓋相關工程的規劃、設計 及建造所引致的一切費用,包括工程管理、可行 性研究、勘測、設計、合約採購和工程監督的顧 問費用,以及建造費用。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
路政署署長	650.00	610.00	-6.15%

- (a) 由路政署負責維修及保養;或
- (b) 非由路政署負責維修及保養但符合下列條件:
  - (i) 行人通道橫跨由路政署負責維修及保養的公共道路;
  - (ii) 市民可以在任何時間從公共道路進入這些行人通道;
  - (iii) 該等行人通道須不屬私人擁有;以及
  - (iv) 現時負責管理和維修該等行人通道的人士或機構同意這些加建升降機設施 的建議,並願意在加建升降機設施工程、其後就升降機設施的管理和維修 工程進行期間與政府合作;或
- (c) 位於或連接香港房屋委員會轄下「租者置其屋計劃」屋邨、「可租可買計劃」屋 邨或已拆售物業的公共租住屋邨,且有關業主委員會、公契管理人(經獲相關業 委會授權)或負責管理和維修該等行人通道的人士或機構同意這些加建升降機設 施的建議,並授權予路政署在其業權/屋邨/管理範圍內加建升降機,及表明願 意其後就升降機設施的管理和維修工程進行期間與政府合作。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 指以下行人天橋、高架行人道和行人隧道:

# 總目 706 分目 6101TX - 續

# 第 I 部分: 繼續進行的主要項目

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	為葵青區的高架行人道結構編號 N546 提供無障礙通道設施	53.40	9.36
2.	為沙田區的行人天橋結構編號 NF493 提供人人暢道通行設施	50.61	14.67
3.	在行人天橋、高架行人道及行人隧道加建人人暢道通行設施第五組 - 勘查研究及設計的土地勘查工程勘查研究及設計	48.60	14.03
4.	為元朗區的行人隧道結構編號 NS7A 提供無障礙通道設施	45.38	8.76
5.	在行人天橋、高架行人道及行人隧道加建人人暢道通行設施第七組 - 勘查研究及設計的土地勘查工程勘查研究及設計	45.35	13.16
6.	為大埔區的行人天橋結構編號 NF82 提供無障礙通道設施	40.27	8.22
7.	為屯門區的行人天橋結構編號 NF196 提供暢道通行設施	37.15	9.80
8.	在行人天橋、高架行人道及行人隧道加建人人暢道通行設施第六組 - 勘查研究及設計的土地勘查工程勘查研究及設計	35.27	10.23
9.	為荃灣區的行人天橋結構編號 NF242 提供暢道通行設施	34.45	9.91
10.	為沙田區的行人天橋結構編號 NF137提供暢道通行設施	31.37	9.16

# 總目 706 分目 6101TX - 續

# 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	為九龍城區的行人隧道結構編號 KS9 提供暢道通行設施	60.00	6.61
2.	為九龍城區的行人隧道結構編號 KS32 提供暢道通行設施	60.00	6.61
3.	為九龍城區的行人天橋結構編號 KF107 提供無障礙通道設施	60.00	2.80
4.	為葵青區的行人天橋結構編號 NF213 提供無障礙通道設施	60.00	2.80
5.	為葵青區的行人天橋結構編號 NF215 提供無障礙通道設施	60.00	2.80
6.	為觀塘區的高架行人道結構編號 K49 提供暢道通行設施	40.00	4.18
7.	為九龍城區的行人隧道結構編號 KS23 提供暢道通行設施	30.00	4.09
8.	為九龍城區的行人隧道結構編號 KS41 提供暢道通行設施	30.00	4.09
9.	為南區的行人天橋結構編號 HKS02 提供 暢道通行設施	30.00	3.21
10.	在行人天橋、高架行人道及行人隧道加建人人暢道通行設施第八組 - 勘查研究及設計的土地勘查工程	15.00	7.50

#### 總目 706 分目 6101TX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算 百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 220 個繼續進行的

458.01

項目

第 I 至第 III 部分的總計: 610.00

第 43 頁

# 總目 707「新市鎮及市區發展」項下各整體撥款分目在 2020-21 年度的建議撥款

總目 707 項下現有 4 個整體撥款分目,分別為分目 7014CX、7016CX、7017CX 和 7100CX。這 4 個分目在 2020-21 年度的建議撥款總額為 6 億 9,140 萬元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 6 億 7,400 萬元  $^{1}$  多 2.6%。在 2020-21 年度我們不會為分目 7017CX 申請撥款。分目 7017CX 是為支援「社區重點項目計劃」各工程項目的籌備和施工前工作的分目。

— 2. 上述各分目的主要開支項目詳情分別載於附錄 7A 至 7C。

<sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把分目 **7017CX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 60 萬元,即由 20 萬元增至 80 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總目 **707** 項下的整體撥款的核准撥款總額由 6 億 7,340 萬元增至 6 億 7,400 萬元。

### 基本工程儲備基金 總目 707 分目 7014CX

#### 鄉郊小工程計劃

涵蓋範圍: 需費不超過 3,000 萬元的小規模工程計劃,以改善新界鄉郊地區的基礎建設及居住環境。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
民政事務總署署長	140.00	150.00	+7.14%

# 第 I 部分: 繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	大 埔 林 村 放 馬 莆 停 車 場 附 近 車 路 改 善 工程	4.50	2.50
2.	長洲仙公洞附近行人徑延長及涼亭建造工程	4.00	1.50
3.	十八鄉和元朗市清理渠道及小型工程項目定期合約(2019-20年度)	3.50	0.80
4.	荃灣馬灣大嶺頭至南灣行人徑建造工程	2.60	1.10
5.	屯門新慶村燈柱編號 V3532 附近排水渠系統改善工程*	2.50	2.00
6.	上水營盤燈柱編號 SYP/D/14 附近通路 及排水渠改善工程*	2.20	2.20
7.	葵涌長坑村 54 號屋附近行人橋重建工 程	2.20	0.50
8.	屯門青亦路往麥園圍路車路改善工程*	2.00	1.20

# 總目 707 分目 7014CX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
9.	上水營盤燈柱編號 SYP/D/23 附近行人 橋改善工程	1.80	1.56
10.	坑口大坳門燈柱編號 EB3134 附近通路 改善工程	0.90	0.90

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/ 擬批准納入的新工程項目。

#### 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	<b>工程項目</b> 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	荃灣油柑頭村行人斜道建造工程	4.50	4.50
2.	離島區涼亭及避雨亭改善工程(2019)	3.50	1.00
3.	十八鄉黃坭墩村燈柱編號 VA1975 附近行人徑改善工程	2.50	1.80
4.	西貢南山燈柱編號 V0768 附近通路改善工程	2.20	0.50
5.	坑口孟公屋洪屋村燈柱編號 VE4834 附近行人徑改善工程	2.00	2.00
6.	荃灣北大嶼山大轉、二轉、草灣及花坪 供水系統改善工程	1.70	1.70

# 總目 707 分目 7014CX- 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
7.	沙田觀坪路燈柱編號 EB2953 至 EB2973 附近通路改善工程	1.50	1.50
8.	大埔西貢北泥涌 29 至 40 號屋附近車路 改善工程	1.50	1.50
9.	屏山鄉坑頭村燈柱編號 FA9061至 V6298 附近車路改善工程	1.50	1.50
10.	葵涌泵房上村附近渠道改善工程	1.40	1.10

# 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 140 個繼續進行的項目和新項目	118.64
第 I 至第 III 部分的總計:	150.00

-----

#### 基本工程儲備基金 總目 707 分目 7016CX

#### 地區小型工程計劃

涵蓋範圍:每項需費不超過 3,000 萬元、由各區區議會在地區進行的工程。這些工程旨在改善全港各區的地區設施、居住環境及衞生情況。這個分目涵蓋各區區議會管轄範圍內所有地區設施的小規模建築工程、裝修工程及小規模改建、加建及改善工程(包括為進行有關工程而需更換的家具及設備),以及斜坡勘察及小規模斜坡改善工程的費用。這個分目亦包括在規劃上述工程計劃時引致的一切費用,例如顧問費、可行性研究、地盤勘測和其他研究的費用。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
民政事務總署署長	360.00	370.62	+2.95%

#### 第 I 部 分 : 繼 續 進 行 的 主 要 項 目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	馬鞍山恆明街休憩處建造工程(馬鞍山 第90區)	19.40	6.25
2.	深盛路行人路上蓋設置工程	13.78	4.36
3.	大埔大埔頭路大埔運動場外設置休憩處	9.99	4.33
4.	石排灣邨漁光道往香港仔海傍道(景惠 花園第一座)樓梯建造工程	9.50	7.20

#### 總目 707 分目 7016CX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
5.	上水天平山村休憩處建造工程*	8.10	4.98
6.	將軍澳南海濱長廊加設休憩設施*	6.90	1.47
7.	山廈村休憩處建造工程	6.88	3.65
8.	更換良景社區會堂禮堂冷氣系統*	4.95	3.95
9.	大澳南涌混凝土牆建造工程*	4.50	2.50
10.	堅彌地城新海旁臨海地帶美化工程*	2.90	2.50

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/ 擬批准納入的新工程項目。

#### 第 II 部分: 建議的新項目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	18區的地區小型工程計劃 1	不適用	71.80

<sup>1</sup> 第 II 部分顯示各區區議會按區內需要建議在 2020-21 年度進行的新地區小型工程計劃 的預計現金流量。各區區議會可考慮就 2020-21 年度區內的實際情況,為這些新計劃 分配較多款項,而數額應不多於財務委員會批准的 2020-21 年度撥款。

# 總目 707 分目 7016CX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算

百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 310 個繼續進行的

257.63

項目

第 I 至 第 I II 部 分 的 總 計 : 370.62

-----

#### 基本工程儲備基金 總目 707 分目 7100CX

#### 為工務計劃丁級工程項目進行新市鎮及市區工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與新市鎮及市區發展工程項目有關的小規模工程、 小規模環境美化工程、可行性研究和地盤勘測,惟 每個丁級項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。列 為丁級工程的項目尚有:為使新市鎮及市區發展 工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初 步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務 計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙 級工程的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件) 的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
土木工程拓展署	173.28	170.80	-1.43%
署長			

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	城西道海濱長廊前期工程一設計及建造	29.92	8.00
2.	荃灣海濱優化工程(第一期)	29.50	11.00

# 總目 707 分目 7100CX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
3.	重新規劃將軍澳第 137 區的規劃及工程研究	29.15	4.00
4.	發展青衣西北具潛力用地作遷移批發市場及其他工業用途的技術研究	28.84	7.05
5.	洪水橋新發展區與鄰近地區環保運輸服務可行性研究	25.80	3.85
6.	古洞北新發展區第 29 區特建安老院舍綜合大樓地盤平整和相關基礎設施工程	23.21	4.06
7.	在古洞北新發展區提供區域供冷系統一設計及工地勘測	22.53	4.86
8.	洪水橋新發展區的未來市中心及地區商業中心的城市及綠色設計研究	19.80	2.65
9.	在東涌新市鎮擴展(東部)提供區域供冷系統一設計及工地勘測	17.98	2.10
10.	元朗南發展-第一階段-詳細設計及工 地勘測	17.21	2.63

# 總目 707 分目 7100CX - 續

# 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	介乎海鮮街至滘西洲高爾夫球場碼頭的一段西貢海濱長廊景觀改善工程	29.00	4.00
2.	洪水橋新發展區區域供冷系統(第一期第一階段工程)顧問服務	10.35	2.00
3.	啟 德 發 展 區 共 融 通 道 網 絡 的 設 計 、 智 慧 措 施 及 推 行 的 研 究	8.50	0.50
4.	天水圍第 14 區發展房屋及政府設施的工程可行性研究	8.00	0.50

# 第 III 部分:其他

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 80 個繼續進行的項目和新項目	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元 113.60
第 I 至第 III 部分的總計:	170.80

-----

### 總目 708(部分)「非經常資助金」項下各整體撥款分目 在 2020-21 年度的建議撥款

總目 708 項下有 5 個整體撥款分目,分別為分目 8100BX、8100EX、8100MX、8100QX 和 8001SX。2020-21 年度的建議撥款額為21億2,600萬元,較2019-20年度的17億8,680萬元核准撥款額增加19%。我們不會為分目8100MX「醫院管理局一改善工程、為建築工程計劃進行的可行性研究、勘測工作和合約前顧問服務」申請2020-21年度撥款。

- 2. 分目 8100QX 的建議撥款額有所增加(增加了 3 億 3,590 萬元,即由 2019-20 年度的 8 億 930 萬元增至 2020-21 年度的 11 億 4,520 萬元),主要是因 2020-21 年度繼續進行的工程項目和新項目的現金流量需求較大所致。
- 3. 上述各分目的主要開支項目詳情分別載於附錄 8A 至 8D。

### 基本工程儲備基金 總目 708 分目 8100BX

### 為受資助機構(獲教育資助金或醫療資助金資助的機構除外) 進行與斜坡有關的基本工程

涵蓋範圍: 為受資助機構(獲教育資助金資助的機構或獲醫療資助金資助的醫院管理局轄下機構除外)進行的斜坡勘察及小規模斜坡改善工程,惟每個工程項目的開支上限不得超過3,000萬元。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
建築署署長	4.20	4.41	+5.00%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	香港童軍總會洞梓童軍中心 3SE-C/C5 及 C84 號斜坡的鞏固工程	4.00	2.35
2.	薄扶林傷健營 11SW-C/CR803(2)號斜坡勘察及維修工程	2.95	0.80
3.	石鼓洲康復院社後方的天然斜坡的穩定性評估(第一期)	2.90	0.91
4.	香港童軍總會白沙灣譚華正海上活動中心 7SE-D/F91(1)號斜坡的鞏固工程	0.89	0.09
5.	香港童軍總會洞梓童軍中心 3SE-C/C5 及 C84 號斜坡的穩定性評估	0.63	0.08

# 總目 708 分目 8100BX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
6.	香港童軍總會白沙灣譚華正海上活動中心 7SE-D/F91(1)號斜坡的穩定性評估	0.46	0.09
7.	為香港青年協會賽馬會西貢戶外訓練營 8SW-B/F9、F18、F20、F55、F87、F89、 F92 及 F93 號斜坡進行檢查	0.08	0.07

第 II 部分: 建議的新項目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
	百頁坑口道明愛黃耀南中心	0.02	0.02
1 2 IN V	W-C/C36(2)號 斜 坡 進 行 工 程 師 檢 查		

第 III 部分:其他

**2020-21** 年度預算 百萬元

沒有

第 I 至 第 I I I 部 分 的 總 計 : 4.41

-----

#### 基本工程儲備基金 總目 708 分目 8100EX

### 大學教育資助委員會資助院校校舍的 改建、加建、維修及改善工程

涵蓋範圍:大學教育資助委員會資助院校校舍的改建、加建、維修及改善工程(包括斜坡勘察及小規模斜坡改善工程),每項所需補助金額不超過 3,000 萬元;以及建議由大學教育資助委員會資助的建築工程項目的研究,包括顧問的設計費和雜費、擬備招標文件、地盤勘測工作的費用,以及大規模的內部勘測工作,每個項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。

管制人員	<b>2019-20</b> 年度撥款 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元	增減百分比 (與 <b>2019-20</b> 年度 撥款比較)
大學教育資助	762.66	763.60	+0.12%
委員會秘書長			

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	聯校運動中心看台相關設施及斜坡改善 工程(香港城市大學、香港浸會大學、香 港理工大學)	30.00	17.50
2.	香港理工大學校園 A、P、Q、T 及 W 座升降機安全提升和更新工程	30.00	17.50
3.	香港浸會大學偉衡體育中心改善工程	29.99	15.59

# 總目 708 分目 8100EX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
4.	香港浸會大學查濟民科學大樓實驗室改 建工程	29.98	22.00
5.	香港中文大學邵逸夫夫人樓地下加建辦 公室/教學研究室工程	29.95	18.00
6.	香港城市大學新城大廣場建造工程	29.34	17.00
7.	香港浸會大學逸夫校園李作權大道改善 工程	29.25	25.05
8.	香港教育大學圖書館建設學習室工程	28.91	21.00
9.	香港城市大學實驗室改建工程(楊建文學術樓4樓)	27.99	15.75
10.	香港理工大學醫療科技及資訊學系 Y 座 6 樓、康復治療科學系 ST 地下、1 樓、4 樓和 QT4 樓教學實驗室改造工程	27.72	18.80

# 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	香港理工大學興建 1 座教學綜合大樓 - 建築前顧問研究	30.00	11.40
2.	香港教育大學 A 至 E 座升降機改善工程	30.00	9.60
3.	香港浸會大學查濟民科學大樓及溫仁才 大樓實驗室抽煙櫃更換工程	29.98	5.00
4.	香港大學黃克競樓改善工程	29.96	4.00

# 總目 708 分目 8100EX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
5.	嶺南大學會議接待空間及學生活動空間建 造工程	29.95	9.50
6.	香港浸會大學逸夫校園入口及 3 樓升降機 大堂改善工程	29.92	9.70
7.	嶺南大學新辦公空間建造和藝術廊空間重 新規劃工程	29.85	10.00
8.	領南大學音樂、科學和數據科學課程的教 學實驗室興建工程	29.80	10.00
9.	香港中文大學空間重組和改善工程 (a) 許讓成樓音樂系	29.80	9.00
	(b) 何添樓教育學院		
10.	香港理工大學校園 B、U 座及紅磡大學學生宿舍升降機安全提升工程和何耀光郭佩珍伉儷廣場垂直運輸優化工程	29.80	9.00

第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 60 個繼續進行的項目和新項目	488.21
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	763.60

-----

### 基本工程儲備基金 總目 708 分目 8100QX

# 獲得教育資助金資助的建築物的 改建、加建、維修及改善工程

涵蓋範圍:獲得教育資助金資助的建築物(由大學教育資助 委員會資助的建築物除外)的改建、加建、維修及 改善工程(包括斜坡勘察及小規模斜坡改善工程),每項所需補助金額不超過 3,000 萬元;以及 建議以教育資助金進行的建築工程項目的研究, 包括顧問的設計費和雜費、擬備招標文件和地盤 勘測工作的費用,以及大規模的內部勘測工作, 每個工程項目的費用上限為 3,000 萬元。

管制人員	<b>2019-20</b> 年度撥款	2020-21 年度預算	增減百分比 (與 <b>2019-20</b> 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
教育局常任秘書長	809.28	1,145.21	+41.51%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	香港紅十字會雅麗珊郡主學校的改建工程	29.98	15.00
2.	大 埔 區 前 孔 教 學 院 三 樂 周 沕 桅 學 校 校 舍 的 翻 新 工 程	29.95	6.22
3.	深水埗區前聖方濟愛德小學校舍的翻新 工程	29.95	5.97
4.	葵 青 區 前 佛 教 何 礪 峰 紀 念 學 校 校 舍 的 翻 新 工 程	29.90	18.00

# 總目 708 分目 8100QX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
5.	沙田區前崇蘭中學校舍的翻新工程	29.90	18.00
6.	屯門區前釋慧文中學校舍的翻新工程	29.90	8.30
7.	香港南丫島榕樹灣榕樹嶺 1 號南丫北段 公立小學的改善工程	29.59	19.11
8.	元朗錦田通德學校的改善工程	29.50	14.00
9.	香港耀能協會羅怡基紀念學校的改建工程	27.68	8.33
10.	九龍常和街 8 號華英中學重建計劃的招標前顧問服務	13.90	7.90

# 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	黄大仙區 1 所空置校舍的翻新工程	29.90	2.00
2.	九龍城區 1 所空置校舍的翻新工程	29.90	2.00
3.	中華基督教會銘基書院的小型改建工程 (2020-2021)	10.29	1.54
4.	天主教母佑會蕭明中學的大規模修葺工程(2020-2021)	4.80	1.61
5.	余振強紀念第二中學的大規模修葺工程 (2020-2021)	4.70	1.58

# 總目 708 分目 8100QX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
6.	天主教柏德學校的大規模修葺工程 (2020-2021)	4.61	1.55
7.	保良局甲子何玉清中學的大規模修葺工程(2020-2021)	4.58	1.54
8.	中華基督教會協和書院的大規模修葺工程(2020-2021)	4.48	1.51
9.	鴨 脷 洲 街 坊 學 校 的 大 規 模 修 葺 工 程 (2020-2021) (空調設備)	2.90	1.74
10.	世界龍岡學校劉皇發中學的大規模修葺工程(2020-2021)(空調設備)	2.53	1.52

# 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 2 950 個繼續進行的項目和新項目	1,007.79
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	1,145.21

-----

### 基本工程儲備基金 總目 708 分目 8001SX

#### 闢建福利設施

涵蓋範圍: 為房屋委員會的公共屋邨發展項目關建福利設施,每個工程項目的開支上限為3,000萬元。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
社會福利署署長	210.66	212.77	+1.00%

#### 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	在馬鞍山恆泰路公共房屋發展項目設立 1 所長者日間護理中心	29.95	7.61
2.	在大埔頌雅路東公共房屋發展項目設立 1 所日間幼兒中心	29.93	13.55
3.	在安達臣道公共房屋發展項目設立 1 所嚴重肢體傷殘人士宿舍	29.85	0.71
4.	在安達臣道公共房屋發展項目設立 1 所嚴重殘疾人士護理院	29.59	0.71
5.	在西北九龍填海區第六號公共房屋發展項目設立 1 所嚴重弱智人士宿舍	29.52	7.19
6.	在西北九龍填海區第六號公共房屋發展項目設立 1 所綜合青少年服務中心	29.48	7.18

# 總目 708 分目 8001SX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
7.	在青衣青康路北公共房屋發展項目設立 1 所綜合青少年服務中心	29.15	2.95
8.	在大埔頌雅路東公共房屋發展項目設立 1 所長者日間護理中心	28.39	12.84
9.	在東涌第 39 區公共房屋發展項目設立 1 所中度弱智人士宿舍	28.30	2.13
10.	在鯉魚門邨公共房屋發展項目第四期設立 1 所幼稚園暨幼兒中心	27.85	1.26

# 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	在東涌第 100 區公共房屋發展項目設立 1 所綜合青少年服務中心	29.82	1.99
2.	在屯門業旺路公共房屋發展項目設立 1 所弱智/殘疾人士輔助宿舍	25.92	1.12
3.	在白田邨公共房屋重建項目第 13 期設立 1 所中度弱智人士宿舍	25.92	0.41
4.	在屯門業旺路公共房屋發展項目設立1 所綜合職業康復服務中心	25.90	1.11
5.	在東涌第 100 區公共房屋發展項目設立 1 所精神健康綜合社區中心	24.42	1.63

# 總目 708 分目 8001SX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
6.	在屯門業旺路公共房屋發展項目設立1 所弱智人士輔助宿舍	22.38	0.96
7.	在東涌第 100 區公共房屋發展項目設立 1 所長者日間護理中心	19.67	1.31
8.	在屯門業旺路公共房屋發展項目設立 1 所展能中心	18.38	0.79
9.	在白田邨公共房屋重建項目第 13 期設立 1 所長者日間護理中心	18.20	0.32
10.	在屯門業旺路第二期公共房屋發展項目 設立1所長者鄰舍中心	16.68	0.72

## 第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 100 個繼續進行的項目和新項目	146.28
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	212.77

## 總目 709「水務」項下的整體撥款分目 在 2020-21 年度的建議撥款

為總目 709 項下唯一一個整體撥款分目 9100WX 申請的撥款為 16 億 1,080 萬元,較 2019-20 年度的撥款 14 億 5,530 萬元  $^{1}$  多 10.7%。

2. 主要開支項目的詳情載於附錄 9。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把**分目 9100WX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 14 億 4,030 萬元增至 14 億 5,530 萬元,以應付所增加的開支。因此,在 2019-20 年度總**目 709** 項下的唯一整體撥款分目的核准撥款總額由 14 億 4,030 萬元增至 14 億 5,530 萬元。

### 基本工程儲備基金 總目 709 分目 9100WX

### 為工務計劃丁級工程項目進行水務工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與水務工程項目有關的小規模工程(包括斜坡勘察及小規模斜坡改善工程)、可行性研究和地盤勘測,惟每個丁級項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。列為丁級工程的項目尚有:為使水務工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級水務工程的可行性勘測和設計(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
水務署署長	$1,455.27^{1}$	1,610.79	+10.69%

#### 第 I 部 分 : 繼 續 進 行 的 主 要 項 目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	偏遠鄉村供水計劃-沙田梅子林村	27.70	15.57
2.	上水及粉嶺再造水供應一勘查研究及設	23.48	9.98
	<u></u>		

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把**分目 9100WX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 14 億 4,027 萬元增至 14 億 5,527 萬元,以應付所增加的開支。

# 總目 709 分目 9100WX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
3.	水務署斜坡改善工程一大嶼山斜坡編號 10SW-C/FR6	19.84	6.00
4.	風險為本水管改善工程 - 屯門小欖食水配水庫至掃管笏路的食水管	18.85	7.85
5.	風險為本水管改善工程-西貢將軍澳寶琳北路介乎中華電力寶琳變電站與景明苑之間的鹹水管	18.76	5.57
6.	風險為本水管改善工程 - 北角健康東街 的鹹水管	15.01	3.87
7.	上水濾水廠第3號澄清池及有關設施改善工程計劃	11.84	1.29
8.	風險為本水管改善工程-新界葵青區德 士古道北、昌榮路、荃灣路、葵喜街、 葵青路、貨櫃碼頭路及青康路的食水管	11.79	3.09
9.	風險為本水管改善工程 - 何文田沿佛光 街近常盛街與常富街之間的鹹水管	11.64	4.71
10.	將軍澳海水增壓抽水站及沙田濾水廠的 機械設備改善工程計劃	11.59	3.72

# 第 II 部分:建議的新項目

		工程項目	2020-21
	工程項目說明	預算	年度預算
		百萬元	百萬元
1.	沙田海傍海水抽水站供電系統改善工程	19.00	8.00

# 總目 709 分目 9100WX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
2.	風險為本水管改善工程 - 九龍城漆咸道 北介乎安徽街及必嘉街之間的食水管	18.00	17.30
3.	風險為本水管改善工程-灣仔分域街的鹹水管	18.00	17.30
4.	銀鑛灣濾水廠第3號澄清池改善工程	17.50	4.00
5.	風險為本水管改善工程 - 長沙灣東京街介乎福榮街及青山公路之間的鹹水管	15.00	14.75
6.	風險為本水管改善工程 - 跑馬地大坑道 近畢拉山道的食水管	15.00	10.17
7.	風險為本水管改善工程 - 大埔大喜街及大景街的鹹水管	12.00	11.20
8.	風險為本水管改善工程-鴨脷洲鴨脷洲大街介乎惠風街及華庭街之間的食水管	12.00	11.20
9.	水務署斜坡改善工程一大嶼山斜坡編號 13NE-A/CR141	9.00	6.00
10.	水務署斜坡改善工程 - 荃灣斜坡編號 6SE-B/CR100及 6SE-B/CR107	9.00	6.24

## 總目 709 分目 9100WX - 續

第 III 部分:其他

2020-21 年度預算

百萬元

在 2020-21 年度有預期開支的其他約 660 個繼續進行的

1,442.98

項目和新項目

第 I 至 第 I II 部 分 的 總 計 : 1,610.79

-----

# 總目 710「電腦化計劃」項下的整體撥款分目在 2020-21 年度的建議撥款

為總目 710 項下唯一一個整體 撥款 分目 A007GX 申請的撥款為13 億元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 11 億 2,000 萬元多 16.1%。

- 2. 分目 A007GX 的建議撥款額有所增加(增加了 1 億 8,000 萬元,即由 2019-20 年度的 11 億 2,000 萬元增至 2020-21 年度的 13 億元),主要是因 2020-21 年度項目的數量和現金流量需求增加所致。
- 3. 主要開支項目的詳情載於**附錄 10**。

## 基本工程儲備基金 總目 710 分目 A007GX

#### 新行政工作電腦系統

涵蓋範圍:安裝行政工作電腦系統及聘用顧問作可行性研究和系統發展,而每個項目開支介乎 200,001 元與1,000 萬元之間。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
政府資訊科技總監	1,120.00	1,300.00	+16.07%

## 第 I 部分:繼續進行的主要項目

	工程項目說明	工程項目 <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	稅 務 局 : 推 行 證 券 印 花 稅 系 統	9.95	1.89
2.	破產管理署:提升電子服務系統	9.89	5.40
3.	水務署:提升客戶服務及發單系統的人力管理附屬系統	9.88	5.88
4.	政府資訊科技總監辦公室:推行政府表格目錄服務及聊天機械人	9.60	2.74
5.	地 政 總 署 : 繪 圖 系 統 技 術 更 新	9.54	0.81
6.	律 政 司 : 更 換 綜 合 圖 書 館 系 統	9.51	3.97
7.	勞工處:職業安全及健康管理資訊系統 技術更新	9.33	1.29

## 總目 710 分目 A007GX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
8.	建築署:提升操作系統及加強數據安全	9.17	1.57
9.	漁農自然護理署:提升化驗室資訊管理 系統	8.97	2.13
10.	路政署:提升內聯網地圖系統	7.90	3.60

## 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	政府統計處:開發社會及經濟統計數字通用互動數據發布系統	9.98	0.14
2.	食物環境衞生署:更新食物監察系統	9.53	1.79
3.	衞生署:推行中藥標本館信息庫系統	9.50	0.33
4.	屋宇署:改善「百樓圖網」系統	9.47	1.14
5.	海事處:開發泊位資訊系統	8.17	1.03
6.	庫務署:薪俸記錄系統、退休金管理系 統及其他相關福利系統數據分析工具技 術更新	7.64	4.06
7.	環境保護署:智能環境評估系統	7.06	1.55
8.	政府物流服務署:電子商務研究及資訊系統策略研究	6.58	0.17

# 總目 710 分目 A007GX-續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
9.	土木工程拓展署:改善山泥傾瀉綜合資 訊系統	4.20	0.79
10.	廉政公署:加強執行處資訊系統的保安	1.09	0.67

第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 880 個繼續進行的項目和新項目	1,259.05
第 I 至第 III 部分的總計:	1,300.00

\_\_\_\_\_

# 總目 711「房屋」項下的整體撥款分目在 2020-21 年度的建議撥款

為總目 711 項下唯一一個整體 撥款 分目 B100HX 申請的 撥款 為 1 億 5,440 萬元,較 2019-20 年度的核准撥款總額 1 億 4,420 萬元增加 7.1%。

— 2. 主要開支項目的詳情載於附錄 11。

### 基本工程儲備基金 總目 711 分目 B100HX

## 為工務計劃丁級工程項目進行小規模房屋發展和有關工程、 研究及勘測工作

涵蓋範圍:與房屋工程有關的小規模工程、包括可行性研究和地盤勘測,惟每個丁級項目的開支上限不得超過3,000萬元。列為丁級工程的項目尚有:為使房屋工程項目得以列為工務計劃丙級工程而進行的初步可行性研究和勘測所需支付的費用,以及工務計劃乙級或(如獲財經事務及庫務局局長批准)丙級房屋工程項目的可行性勘測和和設計(包括擬備招標文件)的顧問費和雜費。

	2019-20	2020-21	增減百分比
管制人員	年度撥款	年度預算	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
運輸及房屋局	144.20	154.37	+7.05%
常任秘書長			
(房屋)			

#### 第 I 部 分 : 繼 續 進 行 的 主 要 項 目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
1.	將軍澳近寶琳南路公營房屋發展用地的 工地平整和基礎設施工程 — 可行性研究 及相關地盤勘測工程	29.07	5.12
2.	屯門中公營房屋發展的工地平整及基礎 設施工程 - 設計及勘查研究	28.20	7.78
3.	元朗丹桂村公營房屋發展的工地平整和基礎設施工程一設計及勘查研究	27.70	7.02

## 總目 711 分目 B100HX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
4.	元 朗 朗 邊 公 營 房 屋 發 展 的 工 地 平 整 和 基 礎 設 施 工 程 - 設 計 及 勘 查 研 究	25.75	5.87
5.	粉嶺皇后山擴展用地公營房屋發展的工地平整工程一設計及勘查研究*	16.14	9.85
6.	荃灣象山邨毗鄰公營房屋用地的工地平 整及基礎設施工程 — 可行性研究	11.61	5.98
7.	青衣青衣西路建議公營房屋發展的工地 平整及基礎設施工程 - 可行性研究	11.50	7.50
8.	近柴灣游泳池公營房屋發展的工地平整及基礎設施工程-可行性研究	11.50	6.55
9.	東區阿公岩村建議公營房屋發展用地的 工地平整及基礎設施工程 - 可行性研究*	10.67	6.77
10.	粉嶺皇后山擴展用地公營房屋發展的基礎設施工程一可行性研究*	7.90	4.80

<sup>\*</sup> 管制人員根據獲轉授的權力在 2018-19 年度或 2019-20 年度批准/ 擬批准納入的新工程項目。

## 第 II 部分: 建議的新項目

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
1.	馬 鞍 山 村 路 公 營 房 屋 發 展 的 工 地 平 整 及 基 礎 設 施 工 程 一 設 計 及 勘 查 研 究	29.69	2.26

## 總目 711 分目 B100HX - 續

	工程項目說明	<b>工程項目</b> <b>預算</b> 百萬元	<b>2020-21</b> 年度預算 百萬元
2.	北區公營房屋發展的工地平整及基礎設 施工程 - 設計及勘查研究	29.00	0.50
3.	將軍澳昭信路公營房屋發展的斜坡加固 工程及重置現有的公眾樓梯工程	28.92	1.66
4.	鑽石山鳳德道公營房屋發展的工地平整 及基礎設施工程 - 設計及勘查研究	25.30	1.30
5.	荃灣象山邨毗鄰公營房屋發展的工地平 整及基礎設施工程 - 設計及勘查研究	25.00	5.00
6.	元 朗 横 洲 餘 下 公 營 房 屋 發 展 的 工 地 平 整 及 基 礎 設 施 工 程 - 設 計 及 勘 查 研 究	22.72	3.55
7.	元朗北公營房屋發展的工地平整及基礎設施工程 - 設計及勘查研究	14.10	3.10
8.	大埔南華莆及大窩公營房屋發展的工地 平整及基礎設施工程 - 可行性研究	12.24	2.81
9.	柴灣祥民道公營房屋發展的工地平整及 基礎設施工程 – 設計及勘查研究	12.00	0.70
10.	樟木頭公營房屋發展的工地平整及基礎 設施工程 - 勘查研究	10.00	5.00

第 III 部分:其他

	<b>2020-21</b> 年 <b>度預算</b> 百萬元
在 2020-21 年度有預期開支的其他約 40 個繼續進行的項目	61.25
第 I 至 第 III 部 分 的 總 計 :	154.37

## 基本工程儲備基金 總目 703 分目 3101GX

#### 為工務計劃丁級工程項目進行小規模建築工程

涵蓋範圍:小規模建築工程、裝修工程及小規模改建、加建 及改善工程(包括為進行有關工程而需更換的家 具及設備),以及斜坡勘察及小規模斜坡改善工 程,惟每個項目的開支上限不得超過 3,000 萬元。

	2019-20	2019-20	增減百分比
管制人員	年度撥款	建議修訂撥款	(與 2019-20 年度
	百萬元	百萬元	撥款比較)
建築署署長	$947.99^{1}$	1,112.99	+17.41%

#### 新裝修工程項目

		工程項目 預算	2019-20 年度預算開支
	工程項目說明	百萬元	百萬元
1.	荃灣中國染廠大廈 29 樓地政總署裝修工程	17.90	13.20
2.	葵涌屈臣氏中心 6 樓及 7 樓香港海關裝修 工程	16.23	12.17
3.	黃竹坑 The Hub 3 樓民政事務局裝修工程	12.68	9.24
4.	觀塘創紀之城一期7樓及37樓地政總署裝修工程	12.90	8.70
5.	沙田新城市中央廣場2座22樓環境保護署裝修工程	12.30	8.01

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 政府在 2019 年 11 月根據獲轉授的權力,把**分目 3101GX** 的 2019-20 年度核准撥款額提高 1,500 萬元,即由 9 億 3,299 萬元增至 9 億 4,799 萬元,以應付所增加的開支。

# 總目 703 分目 3101GX - 續

		工程項目 預算	<b>2019-20</b> 年度預算開支
	工程項目說明	百萬元	百萬元
6.	葵涌葵涌屈臣氏中心5樓消防處裝修工程	11.40	7.63
7.	荃灣中國染廠大廈 27 樓地政總署裝修工程	16.40	7.50
8.	東涌逸東商場2樓社會福利署裝修工程	7.99	6.43
9.	鰂魚涌華懋交易廣場 14 樓及 15 樓環境保護署裝修工程	11.24	6.40
10.	北角友邦廣場 13 樓環境保護署裝修工程	17.77	6.00
11.	黄竹坑 The Hub 2 樓、5 樓及 6 樓社會福利署裝修工程	29.00	6.00
12.	新蒲崗寶光商業中心 2 樓政府統計處裝修 工程	9.41	5.81
13.	荃灣中國染廠大廈 25 樓在職家庭及學生資助事務處裝修工程	16.30	5.72
14.	觀塘城東誌安盛金融大樓 9 樓衞生署裝修工程	8.16	5.70
15.	荃灣中國染廠大廈 22 樓規劃署裝修工程	8.70	5.52
16.	九龍灣新明大廈1樓環境保護署裝修工程	16.22	5.00
17.	油麻地永安九龍中心 15 樓及 18 樓衛生署 裝修工程	10.51	4.36
18.	黄竹坑 The Hub 15 樓食物及衞生局裝修工程	6.83	4.30
19.	灣仔愛群商業大廈 14 樓衞生署裝修工程	16.25	4.00
20.	觀塘南益商業中心 10 樓政務司司長辦公室 裝修工程	5.13	4.00
21.	九龍灣高銀金融國際中心 4 樓土木工程拓展署裝修工程	6.50	3.80

# 總目 703 分目 3101GX - 續

	工程項目說明	工程項目 預算 百萬元	<b>2019-20</b> 年度預算開支 百萬元
22.	葵涌屈臣氏中心 12 樓入境事務處裝修工程	4.98	3.50
23.	北角華懋交易廣場二期 26 樓及 31 樓社會 福利署裝修工程	10.90	3.50
24.	觀塘城東誌友邦九龍大樓 20 樓衞生署裝修	19.60	3.46
	工程		
25.	上環啟德商業大廈5樓勞工處裝修工程	4.65	3.30
26.	荃灣中國染廠大廈 20 樓地政總署裝修工程	4.50	3.30
27.	北角恒生北角大廈8樓消防處裝修工程	4.47	3.30
28.	金鐘道政府合署高座 21 樓環境局/環境保	18.50	3.00
	護署裝修工程		
29.	黄竹坑 The Hub 2 樓保安局裝修工程	3.26	0.87
30.	油塘中心嘉發商場地下運輸署裝修工程	0.92	0.73
31.	荃灣五方集團中心 14 樓路政署裝修工程	1.48	0.55
	總計	343.08	165.00

-----